



# Nunavut Gazette

# Gazette du Nunavut

## Part II/Partie II

2019-09-30

Vol. 21, No. 9/ Vol. 21, n° 9

<b>TABLE OF CONTENTS/</b>	<b>SI: Statutory Instrument/</b>	<b>R: Regulation/</b>	<b>NSI: Non Statutory Instrument/</b>
<b>TABLE DES MATIÈRES</b>	<b>TR : Texte réglementaire</b>	<b>R : Règlement</b>	<b>TNR : Texte non réglementaire</b>

Registration No./ N° d'enregistrement	Name of Instrument/ Titre du texte	Page
R-024-2019	ᖃᑦᑦᑦ ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ ᑯᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ, ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ	51
R-024-2019	Muskox Total Allowable Harvest Order, amendment	52
R-024-2019	Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du bœuf musqué —Modification	52
R-025-2019	ᖃᑦᑦᑦ ᑯᑦᑭᐱᑦ ᖃᑦᑦᑦ ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ ᑯᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ, ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ	53
R-025-2019	Baffin Island Caribou Total Allowable Harvest Order, amendment	54
R-025-2019	Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du caribou de l'île de baffin —Modification	54
R-026-2019	ᖃᑦᑦᑦ ᑯᑦᑭᐱᑦ ᖃᑦᑦᑦ ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ ᑯᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ, ᐱᖅᑭᐱᑦᑭᐱᑦᑭᐱᑦ	55
R-026-2019	Southampton Island Caribou Herd Total Allowable Harvest Order, amendment	56
R-026-2019	Arrêté concernant la récolte totale autorisée à l'égard de la harde de caribous de l'île Southampton—Modification	56





**WILDLIFE ACT**

R-024-2019

Registered with the Registrar of Regulations

2019-09-19

**MUSKOX TOTAL ALLOWABLE HARVEST ORDER, amendment**

The Minister, in accordance with an accepted decision of the NWMB, under sections 120, 121, 156, 157 and 201 of the *Wildlife Act* and every enabling power, makes the attached amendment to the *Muskox Total Allowable Harvest Order*.

- 1. The *Muskox Total Allowable Harvest Order*, registered as regulation numbered Nu. Reg. R-026-2015, is amended by this Order.**
- 2. Schedule A is amended by changing the Total Allowable Harvest in Muskox Management Zone MX-08, Boothia Peninsula Group from "66" to "275".**

**LOI SUR LA FAUNE ET LA FLORE**

R-024-2019

Enregistré auprès du registraire des règlements

2019-09-19

**ARRÊTÉ ÉTABLISSANT LA RÉCOLTE TOTALE AUTORISÉE À L'ÉGARD DU  
BŒUF MUSQUÉ—Modification**

En conformité avec une décision du CGRFN acceptée, en vertu des articles 120, 121, 156, 157 et 201 de la *Loi sur la faune et la flore* et de tout pouvoir habilitant, le ministre prend l'arrêté ci-après portant modification de l'Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du bœuf musqué.

- 1. Le présent arrêté modifie l'Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du bœuf musqué, enregistré comme règlement sous le numéro Règl. Nu. R-026-2015.**
- 2. L'annexe A est modifiée par changement de la récolte totale autorisée dans la Zone de gestion du bœuf musqué MX-08, Groupe de la péninsule Boothia, de « 66 » à « 275 ».**



**WILDLIFE ACT**

R-025-2019

Registered with the Registrar of Regulations

2019-09-19

**BAFFIN ISLAND CARIBOU TOTAL ALLOWABLE HARVEST ORDER, amendment**

The Minister, in accordance with an accepted decision of the NWMB, under sections 120, 121, 156, 157 and 201 of the *Wildlife Act* and every enabling power, makes the attached amendment to the *Baffin Island Caribou Total Allowable Harvest Order*.

1. **The *Baffin Island Caribou Total Allowable Harvest Order*, Nu.Reg. R-024-2015, is amended by this Order.**
2. **Subsection 2(2) is amended by replacing "250 caribou" with "250 caribou, including up to 25 female caribou without calves,".**
3. **Subsection 2(4) is repealed and replaced by:**

(4) No person shall harvest caribou other than male caribou from the population of Baffin Island caribou, other than the 25 female caribou without calves specified in subsection (2).

**LOI SUR LA FAUNE ET LA FLORE**

R-025-2019

Enregistré auprès du registraire des règlements

2019-09-19

**ARRÊTÉ ÉTABLISSANT LA RÉCOLTE TOTALE AUTORISÉE À L'ÉGARD DU  
CARIBOU DE L'ÎLE DE BAFFIN—Modification**

En conformité avec une décision du CGRFN acceptée, en vertu des articles 120, 121, 156, 157 et 201 de la *Loi sur la faune et la flore* et de tout pouvoir habilitant, le ministre prend l'arrêté ci-après portant modification de l'*Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du caribou de l'île de Baffin*.

1. **Le présent arrêté modifie l'*Arrêté établissant la récolte totale autorisée à l'égard du caribou de l'île de Baffin*, enregistré comme règlement sous le numéro Règl. Nu. R-024-2015.**
2. **Le paragraphe 2(2) est modifié par remplacement de « 250 caribous » par « 250 caribous, y compris jusqu'à 25 caribous femelles sans faons, ».**
3. **Le paragraphe 2(4) est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

(4) Seuls les caribous mâles peuvent être récoltés au sein de la population du caribou de l'île de Baffin, à l'exception des 25 caribous femelles sans faons visés au paragraphe (2).



**WILDLIFE ACT**

R-026-2019

Registered with the Registrar of Regulations

2019-09-19

**SOUTHAMPTON ISLAND CARIBOU HERD TOTAL ALLOWABLE HARVEST ORDER, amendment**

The Minister, in accordance with the accepted decision of the NWMB, under sections 120, 121, 150, 156, and 157, and paragraph 121(b) of the *Wildlife Act* and every enabling power, makes the attached amendment to the *Southampton Island Caribou Herd Total Allowable Harvest Order*.

- 1. The *Southampton Island Caribou Herd Total Allowable Harvest Order*, registered as regulation numbered Nu. Reg. R-002-2016, is amended by this Order.**
- 2. Section 2(2) is amended by replacing "1600" with "1000".**

**LOI SUR LA FAUNE ET LA FLORE**

R-026-2019

Enregistré auprès du registraire des règlements

2019-09-19

**ARRÊTÉ CONCERNANT LA RÉCOLTE TOTALE AUTORISÉE À L'ÉGARD DE LA HARDE DE CARIBOUS DE L'ÎLE SOUTHAMPTON—Modification**

En conformité avec une décision du CGRFN acceptée, en vertu des articles 120, 121, 156, 157 et de l'alinéa 121b) de la *Loi sur la faune et la flore* et de tout pouvoir habilitant, le ministre prend l'arrêté ci-après portant modification de l'*Arrêté concernant la récolte totale autorisée à l'égard de la harde de caribous de l'île Southampton*.

- 1. Le présent arrêté modifie l'*Arrêté concernant la récolte totale autorisée à l'égard de la harde de caribous de l'île Southampton*, enregistré comme règlement sous le numéro Règl. Nu. R-002-2016.**
- 2. L'article 2(2) est modifié par remplacement de « 1 600 » par « 1 000 ».**

---

PUBLISHED BY  
TERRITORIAL PRINTER FOR NUNAVUT

©2019

PUBLIÉ PAR  
L'IMPRIMEUR DU TERRITOIRE POUR LE NUNAVUT

---